

# Risks of raw and \* undercooked seafood 生或未煮熟海產的風險



業界諮詢論壇 Trade Consultation Forum 21-7-2021





# \* 常見的生或未煮熟海產的例子 Examples of raw and undercooked seafood





生蠔 **Raw Oyster** 

刺身及壽司 Sashimi and Sushi









# \*生或未煮熟海產中的病源體 Pathogens in Raw and Undercooked Seafood

細菌 (如副溶血性弧菌) 病毒 (如諾如病毒及甲型肝炎病毒) 寄牛蟲

容易受污染的海產:

- 魚類
- 軟體動物(例如蠔、八爪魚和墨魚)
- 甲殼類動物(例如蟹、龍蝦和蝦)





Bacteria (e.g. Vibrio parahaemmolyticus) Virus (e.g. Norovirus and Hepatitis A virus) **Parasites** 

Commonly contaminated seafood:

- Fish
- Molluscs (e.g. oysters, octopus and squid)
- Crustaceans (e.g. crab, lobsters and shrimps)



# 生蠔帶有病源體的食安風險 Risks of Raw Oysters in containing pathogens

- 生蠔以過濾周遭的水來進食
- 一些有害微生物在過濾的過 程中有機會積聚其體內組織, 包括病毒和細菌
- Oysters feed by filtering the surrounding waters and may concentrate harmful microorganisms, including viruses and bacteria
- The viruses and bacteria accumulated in raw oysters may not result in deterioration









# 生蠔帶有病源體的食安風險 Risks of Raw Oysters in containing pathogens

- 積聚的病毒和細菌未必使生 蠔腐壞,單憑生蠔肉質未能 分辨有否受到污染
- 進食生或未煮熟食物包括生 **蠔都有食物安全風險,因生** 蠔在製作過程中未經過烹煮

- Solely checking the raw oyster quality cannot judge whether they are contaminated or not
- Consuming raw and undercooked food including raw oysters has inherent risks because no heat treatment on raw oysters is conducted during food preparation







# ★預先去殼生蠔的既有風險 Specific Risks of Pre-shucked Raw Oysters

#### 預先去殼生蠔存在的微生物風險較高, 不建議生吃

- 去殼生蠔在製作、包裝以至售賣 過程中可能涉及各種不同的人手 或機械操作→增加了因加工步驟 而被交叉感染的風險
- 去殼生蠔在製作過程中會被殺死
  - →因此較容易腐壞



- Pre-shucked raw oysters prone to be cross-contaminated during the preparation, packaging and selling processes which involve various manual and machinery works
- Pre-shucked raw oysters are killed upon the shell removal step which is more susceptible to deterioration







# **★海產中的寄生蟲**Parasites in Seafood

- 人類有可能透過食用生或未煮熟海產 而**感染寄生蟲**
- 寄生在海魚、甲殼類(例如蝦)和頭足類(例如魷魚)的海產體內的異尖科線蟲是一種經進食魚類而感染的蛔蟲

- Human can be infected by parasites upon consuming raw and undercooked seafood
- Parasites such as roundworms,
   tapeworms and flukes can be found in seafood
- Anisakidae are one of the important fishtransmitted foodborne roundworms found in marine fish, crustaceans (e.g. shrimp) and cephalopods (e.g. squid)











### 良好的水產養殖方法可降低寄生蟲感染風險



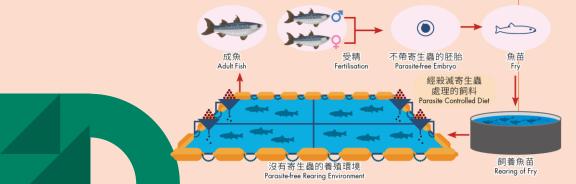


#### 歐盟已認可:

- 在沒有寄生蟲環境中培殖胚 胎飼養;及
- 以經殺滅寄生蟲處理(例如 加熱處理)的飼料餵飼
  - →可降低感染寄生蟲的風險

The Europe Union accepted that:

- Farmed fish cultured from embryo and reared in a parasite-free environment; and
- Fed with parasite-controlled diet (e.g. heat-treated feed)
  - → have a lower risk of parasite infection







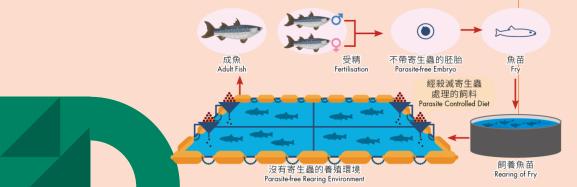
### 良好的水產養殖方法可降低寄生蟲感染風險

**Good Aquaculture Practice (GAP) Can Reduce** the Risk of Parasite Infection



- 但是,良好的水產養殖方法 並不能完全確保養殖魚類的 產品沒有寄生蟲
- 仍須定期進行寄生蟲檢測

- Nevertheless, GAP does not guarantee all the fishery products are free from parasites
- Farmed fish must still be inspected regularly for presence of parasites





### ★透過冷藏殺死魚内的寄生蟲 Killing Parasites in Fish by Freezing

歐盟與美國食品及藥物管理 局規定,擬供生吃的魚類產 品必須經過冷藏處理,以降 低寄生蟲感染的風險  The EU and the USFDA require fishery products intended to be consumed raw to go through freezing treatment to reduce the risk of parasite infection





### ★透過冷藏殺死魚内的寄生蟲 Killing Parasites in Fish by Freezing



供生吃的魚類在出售前須冷藏於攝 氏零下20度或以下7天,或攝氏零 下35度約20小時

若養殖環境缺乏監控,或產品未有適 當處理,都可能帶有寄生蟲  e.g. fish intended for raw consumption should be frozen at -20°C or below for seven days or at -35°C for about 20 hours before sale

If the fish is not raised in controlled environment or the product is not treated properly, it may carry parasites





### ★高危人士應避免進食生或未煮熟海產

\*\*

Susceptible populations should avoid consuming Raw and Undercooked Seafood

- 高危人士包括孕婦、嬰幼兒、長者及免疫力弱人士
- 無論感染了哪種食源性病原體, 高危人士都較大機會出現嚴重症 狀,甚至會有生命危險



- Susceptible Population includes pregnant women, infants and young children, elderly and individuals with weakened immunity
- No matter what kind of foodborne pathogen it is, susceptible population will have higher chance of having severe symptoms which can result in life threatening consequences



### \*給業界的建議

#### Advice to the trade

- 確保海產購自可靠的供應商;貝類 海產(包括蠔)須附有原產地有關當 局簽發的衞生證書
- 售賣生吃海鮮須得到食物環境衞生 署批准
- 切勿使用只供熟食的海產製作生吃 食物
- 徹底煮熟只供熟食的海產

- Ensure seafood are obtained from reliable sources; shellfish, including oysters should have health certificates issued by relevant authority of the exporting countries
- Selling raw seafood requires endorsement from the Food and Environmental Hygiene Department
- Do not prepare raw food with seafood which is intended for consumption only after cooking
- Cook thoroughly for seafood intended for consumption after cooking













cfs.gov.hk









